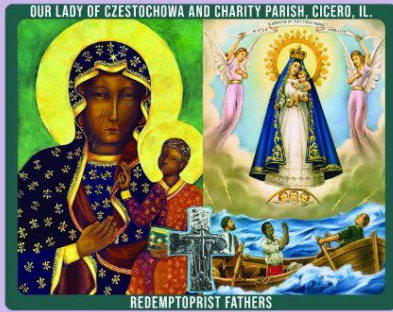


OUR LADY OF CZESTOCHOWA AND CHARITY PARISH



NOVEMBER 30, 2025
FIRST SUNDAY OF ADVENT



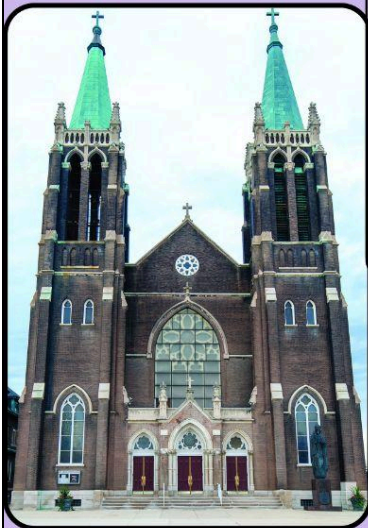
Rectory
3010 South 48th Ct.,
Cicero, IL 60804
708.652.0948
www.olccparish.com
Office Hours
Monday-Thursday
10:00 A.M. to 3:00 P.M.
Friday
1:00 P.M. to 6:00 P.M.

School Office
3600 South 57th Ct.,
Cicero, IL 60804
708-652-0262
office@olc-school.org
www.olc-school.org

Office Hours
Monday to Friday
8:00 A.M. to 3:30 P.M.



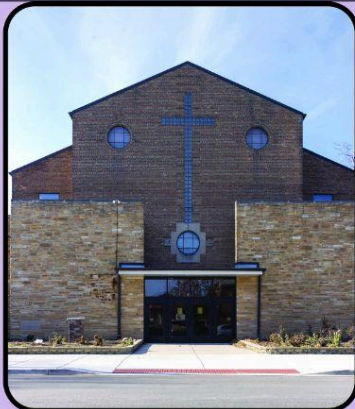
St. Mary of Czestochowa
3010 South 48th Court
Cicero, Illinois, 60804



Weekend Masses
Saturday
8:00 AM -1st Saturday (EN)
4:30 PM (English)
6:00 PM -1st Saturday (PL)
Sunday
8:30 AM (English)
10:30 AM (Polish)
12:30 PM (Spanish)
2:30 PM (Spanish)

Weekday Masses Mon-
day, Wednesday, Thursday
8:00 AM (English)
Tuesday and Friday
8:00 AM (Spanish)
Wednesday
7:30 PM (Spanish)
First Friday
7:00 PM (Polish)

Our Lady of Charity Church
3600 South 57th Court
Cicero, Illinois, 60804



Weekend Masses Sunday
10:00 AM (Spanish)
12:00 PM (English)
Weekday Mass
Thursday
6:30 PM (Spanish)
Friday (School Mass)
9:00 AM (English)

FIRST SUNDAY OF
ADVENT



ALL are Welcome: Whatever your present status in the Catholic Church, whatever your current family or marital situation, whatever your past or present status, whatever your personal history, age, background, race, color or language, YOU ARE INVITED, ACCEPTED, RESPECTED, LOVED at Our Parish.

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

Saturday, November 29th, Mem. of Blessed Virgin Mary

4:30 pm (St Mary of Czestochowa)

Parishioners

Sunday, November 30th, 1st Sunday of Advent

8:30 am (St Mary of Czestochowa)

† Frances Morales by B. Morales and Family

† Roberto Caballero May by family

Blessings for Vicki Meyers Ott by Jim and Shelly

Blessings for Tyler Reed by Steve and Mary Reed

10:00 am (Our Lady of Charity)

† Guadalupe Gonzalez by Familia

† Antonia Guerrero por su cumpleaños by Familia
Presentacion de 1 año de Edric Arroyo, padres

Javier Arroyo y Neli Diaz

10:30 am (St Mary of Czestochowa)

Dziękczynną Bogu za trwanie przy tradycji

Katolickiej, za dar powołań i świętość dla
kapłanów Waldemara, Zbigniewa, Mariana,
Dariusza.

Za grupę Margaretki, nasze rodziny, by miłość Jezusa
przenikała nasze rodziny i czyniła zdolnymi
do pełnienia woli Bożej, wzrostu wiary i
nadziei nawet wbrew nadziei.

† Kasia Kowalska by Grupa Biblijna

† Anna Zalinska by rodzina

† Janusz Ptak by rodzina i przyjaciele

† Jan Paweł Konobrocki o radość życia wiecznego by
przyjaciele

12:00 pm (Our Lady of Charity)

Parishioners

12:30 pm (St Mary of Czestochowa)

Salud y bendiciones para Ana Maria Escamilla

† Jonathan Jair Leon by familia

† Micheal Piscopo by Familia

† Patricia Garcia by familia

2:30 pm (St Mary of Czestochowa)

Feligreses

Monday, December 1st, Advent Weekday

8:00 am (St Mary of Czestochowa)

† Emily Kicmal by Family

† Albert Bogdan by Family

Tuesday, December 2nd, Advent Weekday

8:00 am (St Mary of Czestochowa)

† Por las almas escritas en libro de la memoria

Wednesday, December 3rd, St. Francis Xavier

8:00 am (St Mary of Czestochowa)

† Por las almas escritas en libro de la memoria

Eucharistic Adoration until 7:00 pm

7:30 pm (St Mary of Czestochowa)

† Micheal Piscopo by Familia

† Patricia Garcia by familia

Thursday, December 4th, St. John Damascene

8:00 am (St Mary of Czestochowa)

For the vocations

6:30 pm (Our Lady of Charity)

Por las vocaciones

Friday, December 5th, Advent Weekday

8:00 am (St Mary of Czestochowa)

† Patricia Garcia by familia

7:00 pm (Our Lady of Charity)

Por la protección legal de los niños sin nacer

7:00 pm (St Mary of Czestochowa)

† Kasia Kowalska by Grupa Biblijna

† Anna Zalinska by rodzina

† Antoni i Józefa Rzeźnik

† Janusz Ptak by rodzina i przyjaciele

Saturday, December 6th, St. Nicholas

8:00 am (St Mary of Czestochowa)

Parishioners

4:30 pm (St Mary of Czestochowa)

Parishioners

6:00 pm (St Mary of Czestochowa)

† Anna Zalinska by rodzina

† Janusz Ptak by rodzina i przyjaciele

7:00 pm (Our Lady of Charity)

Feligreses

CONFESSIONS

Saturday	3:45 pm – 4:15 pm (SMC)
Sunday	9:50 am – 10:20 am (SMC)
Monday, Tuesday	7:30 am – 7:50 am (SMC)
Wednesday	7:30 am – 7:50 am (SMC)
	6:00 pm – 7:00 pm (SMC)
Thursday	7:30 am – 7:50 am (SMC)
	7:00 pm—7:20 pm (OLC)
Friday	7:30 am – 7:50 am (SMC)
1st Friday	6:30 pm – 7:00 pm (SMC)

Adoration of the Most Blessed Sacrament

Wednesday - SMC - 8:30 am - 7:00 pm

Our Lady of Charity - Thursday -

7:00 pm - 8:00 pm

Nocturnal Adoration/Adoración Nocturna - OLC

9:00 PM - Last Saturday of the month

PARISH AND SCHOOL STAFF MEMBERS**Fr. Waldemar Latkowski CSsR, Pastor****E-mail: wlatkowski@olc-church.org****Ext. 223**Fr. Darek Pabis CSsR, Associatedpabis@olc-church.org , Ext. 224Fr. Zbigniew Pienkos CSsR, Resident PriestMr. Max Montalvo, Deaconmmontalvo@olc-church.orgMr. Enrique Garcia, Deaconegarcia@olc-church.orgMr. Juan Francojfranco@olc-church.orgIrene Saldana

Faith Formation Coordinator

Mr. Frank Zarate, Principalfzarate@olc-school.org - Ext. 202Rosamar Mallari, Operations DirectorE-mail: rmallari@archchicago.org- Ext. 221Felicitas Angelica Montalvo, CCD CoordinatorE-mail: amontalvo@olc-church.org - Ext. 220Jazmin Arana, Parish SecretaryE-mail: office@olc-church.org - Ext. 220Claudia Garcia, School SecretaryE-mail: cgarcia@olc-school.org - Ext. 103

Witold Socha, Musician

Richard Wozniak, Musician

**SUMMARY OF SUNDAY'S
DONATIONS****Scan QR code to donate online**

November 22 and 23, 2025

St. Mary of Czestochowa Church

November 22	4:30 PM	\$ 828.00
November 23	8:30 AM	1,019.00
	10:30 AM	1,408.00
	12:30 PM	1,464.00
	2:30 PM	767.00
	Total	\$ 5,486.00

Building Fund.....\$2,613.00**Our Lady of Charity Church**

November 23	10:00 AM	\$ 1,415.00
	12:00 PM	639.00
	Total	\$ 2,054.00

Building Fund.....\$997.00

PRAY FOR OUR PARISHIONERS WHO ARE ILL

Ron Barnak, Fr. Ted Bojczuk, Jim Connelly, Adam Domek, Denise Dooley, Alma Guzman, Trinidad Hernandez, Heather Hirschbein, Denise M Jandura, Rich S Jandura, Maria Jimenez, Olga Jimenez, Theresa Kazda, Andrea Kulaga, Reynaldo Mallari, Ray Mizura, Nicholas Moskos, Marylin Nowicki, Nancy Orozco Lopez, Carolyn Paida, John Paida, Mike Pawlowski, Kathy Pencak, Mark F. Rendak, Leopoldo Reyna, Mary Ruiz, Zofia Socha, Haley Spirakis, Peter Walke, Bob Wegner, Marie Wisnieski, Jim Wojdula, Denise Yunker, Jean Yunker, Mark Yunker, Michael Yunker, Travis Anderson, Jerome Bobis, Bob Bornack, Janice Daniels, Mary Dulik, Sam Martyn, Nora Nieves, Janet Pearson, Petra Ponce, Denise Rehder-Swallow, Fabiola Rodriguez, Tom Rybarczyk, Joanne Setecka, Mary Ann Suchy, Mary Supinski, Jose Sanchez, Patty Wandolowaski, William Czarnecki, Miriam Asenet, Juan Flores, John Mayers, Tom John, Kathy Smith, Phil Smith, Annie Perez, Robert Perez, Ronald Kiefer

First Sunday of Advent

Jesus said to his disciples: "As it was in the days of Noah, so it will be at the coming of the Son of Man.

In those days before the flood, they were eating and drinking, marrying and giving in marriage, up to the day that Noah entered the ark. They did not know until the flood came and carried them all away. So will it be also at the coming of the Son of Man. Two men will be out in the field; one will be taken, and one will be left. Two women will be grinding at the mill; one will be taken, and one will be left. Therefore, stay awake! For you do not know on which day your Lord will come. Be sure of this: if the master of the house had known the hour of night when the thief was coming, he would have stayed awake and not let his house be broken into. So too, you also must be prepared, for at an hour you do not expect, the Son of Man will come."



Advent is a special time for Christians. The word Advent comes from the Latin "adventus", which means coming. For Christians, it is a joyful time of preparation

for the coming of the Lord. Waiting for the coming of Christ must generate joy, because it is waiting for the coming of Jesus. Therefore, Advent is not so much a time of penance, but rather a time of pious and joyful waiting. Advent wreath – 4 candles are placed on a green wreath. The whole family gathers on Sunday evening to pray together and lights candles as a sign of vigilance and readiness for the coming of Christ. Advent wreaths are also placed in churches to remind us of the passing of Advent.

Thank You for Supporting Our Wines and Pies Sale!

We extend our heartfelt thanks to all our parishioners and friends who supported the Wines and Pies sale on November 22 and 23. Your generosity and participation are truly appreciated!

We are still waiting for a few invoices to come in but hope to provide a profit update in the next bulletin. A special thank-you goes out to the Wine Tasting Committee and our hardworking volunteers, whose dedication made this event possible. Thank you for being such an integral part of our parish community!

Pew Flowers Intentions



season.

We are accepting pew flowers intentions orders, the suggested donation is \$10 per flower pot and you may include up to 5 intentions. This is a beautiful way to remember a loved one during this Christmas

A photograph of a man in profile, looking out a window at night. The window has a grid pattern, and the light from the window illuminates his face. In the top left corner of the image is a small icon of the Virgin Mary and the Christ Child.

"Come to me, all you who labor and are burdened, and I will give you rest."
Matthew 11:28

Christmas Confession Hours:
Monday, December 15th to
Wednesday, December 17th - SMC
11:00AM to 12:00 PM and 6:00PM. to 7:00PM.

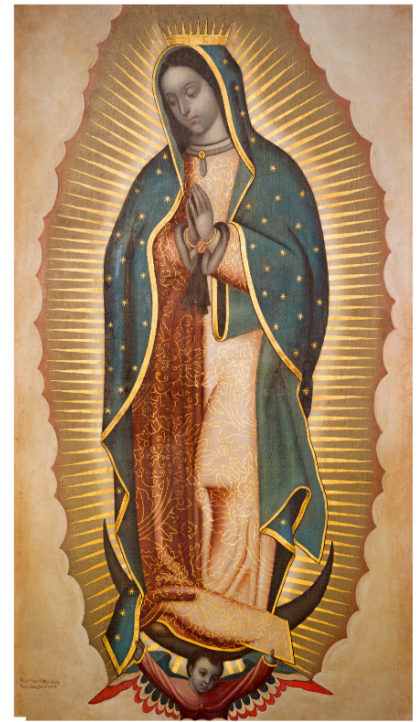
Christmas Wafers (Oplatki)

Christmas wafers (Oplatki) will be available beginning this weekend. They will be available on Saturday after the 4:30 PM Mass (SMC), and on Sunday morning after the 8:30 AM Mass (SMC), and after the 12:00 PM (OLC).

Meeting with St. Nicholas

Today we invite you to meet St. Nicholas on December 7th at 8:30 AM. Holy Mass (St. Mary of Czestochowa), and at 12:00 PM Holy Mass (Our Lady of Charity)

Church cleaning and decorating
on Monday, December 22nd at 6:00pm



Jubilee Procession with Our Lady of Guadalupe

After the procession everyone will have the opportunity to walk through the Jubilee doors before the Jubilee year is over.

Everyone is Invited!



Join us as our parish community comes together to honor Nuestra Señora de Guadalupe with a beautiful procession of faith and devotion.

Sunday, December 7

Mass at 10:00 AM (OLC - SP)

Procession around 11:00 AM

Mass at 12:30 PM (SMC -SP)

Starting Point: Our Lady of Charity Church
3620 S. 57th Ct, Cicero, IL

We will walk in procession to:

St. Mary of Czestochowa Church
3010 S. 48th Ct, Cicero, IL



Please dress appropriately for the weather as we will be outdoors.

I Domingo de Adviento

En aquel tiempo, Jesús dijo a sus discípulos: “Así como sucedió en tiempos de Noé, así también sucederá cuando venga el Hijo del hombre. Antes del diluvio, la gente comía, bebía y se casaba, hasta el día en que Noé entró en el arca. Y cuando menos lo esperaban, sobrevino el diluvio y se llevó a todos. Lo mismo sucederá cuando venga el Hijo del hombre. Entonces, de dos hombres que estén en el campo, uno será llevado y el otro será dejado; de dos mujeres que estén juntas moliendo trigo, una será tomada y la otra dejada.

Velen, pues, y estén preparados, porque no saben qué día va a venir su Señor. Tengan por cierto que si un padre de familia supiera a qué hora va a venir el ladrón, estaría vigilando y no dejaría que se le metiera por un boquete en su casa. También ustedes estén preparados, porque a la hora que menos lo piensen, vendrá el Hijo del hombre”.



El Adviento es un tiempo especial para los cristianos. La palabra Adviento proviene del latín «adventus», que significa «venida».

Para los cristianos, es un tiempo gozoso de preparación para la venida del Señor. Esperar la venida de Cristo debe ser motivo de alegría, pues es la anticipación de su llegada. Por lo tanto, el Adviento no es tanto un tiempo de penitencia como un tiempo de devota y gozosa espera. Corona de Adviento: Se colocan cuatro velas en una corona verde. Toda la familia se reúne el domingo por la noche para orar, encendiendo velas adicionales como señal de vigilancia y preparación para la venida de Cristo. Las coronas de Adviento también se colocan en las iglesias como recordatorio del fin del Adviento

Limpieza y decoración de la iglesia
el lunes 22 de diciembre a las 18:00.

¡Conoce a San Nicolás!

Invitamos a todas las familias a un encuentro especial con San Nicolás el próximo domingo, 7 de diciembre, después de cada misa. No pierdas la oportunidad de saludarlo y tomarte una foto. ¡Te esperamos!

Intenciones de flores para las bancas de la Iglesia



Estamos aceptando pedidos de intenciones de flores para las bancas de la Iglesia.

La donación sugerida es de \$10 por maceta y puede incluir hasta 5 intenciones. Esta es una hermosa manera de recordar a un ser querido durante esta temporada navideña.

¡Gracias por Apoyar Nuestra Venta de Vinos y Pasteles!

Extendemos nuestro más sincero agradecimiento a todos nuestros feligreses y amigos que apoyaron la venta de vinos y pasteles el 22 y 23 de noviembre. ¡Su generosidad y participación son verdaderamente apreciadas! Todavía estamos esperando algunas facturas, pero esperamos poder proporcionar una actualización de las ganancias en el próximo boletín. Un agradecimiento especial al Comité de Degustación de Vinos y a nuestros voluntarios dedicados, cuyo arduo trabajo hizo posible este evento. ¡Gracias por ser una parte tan integral de nuestra comunidad parroquial!

Parroquia de Nuestra Señora de Czestochowa y Caridad
Iglesia Sta. Maria de Czestochowa (SMC) 3010 S. 48th Ct.
Iglesia Nuestra Sra. de la Caridad (OLC) 3600 S 57th Ct.

Festividades Guadalupanas 2025

Todos nuestros feligreses y amigos están invitados a tomar parte de las festividades de Nuestra Sra. de Guadalupe que se estarán llevando a cabo del 3 al 12 de diciembre en nuestra parroquia. También tendremos la exposición del Manto de la Santísima Virgen de Guadalupe cada día de la novena.

FECHA	ROSARIO	MISA	IGLESIA
Diciembre 3	6:00 P.M.	7:00 P.M.	SMC
Diciembre 4	6:00 P.M.	7:00 P.M.	OLC
Diciembre 5	6:00 P.M.	7:00 P.M.	OLC
Diciembre 6	5:00 P.M.	6:00 P.M.	OLC
Diciembre 7	9:00 A.M.	10:00 A.M.	OLC
	11:00 A.M. - Procesión	12:30 P.M.	SMC
	1:40 P.M.	2:30 P.M.	SMC
Diciembre 8	6:00 P.M.	7:00 P.M.	OLC
Diciembre 9	6:00 P.M.	7:00 P.M.	SMC
Diciembre 10	6:00 P.M.	7:00 P.M.	SMC

DICIEMBRE 11		
6:00 P.M.	Rosario	OLC
7:00 P.M.	Misa	OLC
10:45 P.M.	Danza de Czestochowa	OLC
11:00 P.M.	Serenata a la Virgen de Guadalupe	OLC

DICIEMBRE 12		
12:00 A.M.	Misa Guadalupeana	OLC
4:45 A.M.	Danza de Czestochowa	SMC
5:00 A.M.	Mahánitas	SMC
6:00 P.M.	Rosario	SMC
7:00 P.M.	Misa de las Rosas	SMC



P. Servin Ayala a sido invitado a conducir las celebraciones Guadalupanas de este año, aqui hay algunos datos importantes sobre él.



P. Reynaldo Servin Ayala, CSSR

Datos importantes sobre el P. Reynaldo:

- Nació en Irapuato Gto. tiene 77 años
- Ingresó a los 12 años en el Seminario Redentorista en San Luis Potosí
- Realizó su Noviciado en Tlalpizahuac, Edo. de Méx.

- Estudió la Licenciatura de Filosofía en el Instituto Superior de Estudios Eclesiástico en la CDMX Y la Lic. en Teología en Tula Hgo. en el Seminario Interdiocesano dirigido por los Padres Jesuitas.
- Lo ordenó de sacerdote Mons. José Alberto Llaguno y Farías, SJ
- Su vida misionera comenzó en la Sierra Tarahumara al lado de los P. Jesuitas durante 13 años.
- Fue maestro en el Seminario Menor Redentorista y Promotor vocacional.
- En varias comunidades redentoristas fue Superior Local, Rector y Párroco.
- Estuvo de Superior Provincial del año 1999 al 2005
- Terminado su servicio de Superior Provincial continuó con su vida misionera y fue superior en varias comunidades redentoristas (C. Obregón, Monterrey, CDMX)
- Hoy forma parte de la comunidad redentorista en SLP.





Procesión Jubilar Guadalupana

Después de la procesión
todos tendrán la
oportunidad de pasar por
las Puertas Jubilares antes
de que termine el Año
Jubilar.

¡Están Todos Invitados!



Acompañenos mientras
nuestra comunidad
parroquial se une para
honrar a Nuestra Señora de
Guadalupe con una
hermosa procesión de fe y
devoción.

Domingo, 7 de diciembre

Misa a las 10:00 AM (OLC)

Procesión a las **11:00 AM**

Misa a las 12:30 PM (SMC)

📍 **Punto de Partida: Our Lady of Charity Church**
3620 S. 57th Ct, Cicero, IL

Caminaremos en procesión hacia:

📍 **St. Mary of Czestochowa Church**
3010 S. 48th Ct, Cicero, IL



Por favor, vístanse
apropiadamente para el clima, ya
que estaremos al aire libre.

Adwent jest wyjątkowym czasem dla



chrześcijan. Słowo adwent pochodzi z języka łacińskiego "adventus", które oznacza przyjście.

Dla chrześcijan to radosny czas przygotowania na przyjście Pana. Oczekiwanie na przyjście Chrystusa musi rodzić radość, gdyż jest oczekiwaniem na przyjście Jezusa. Dlatego też Adwent jest nie tyle czasem pokuty, ile raczej czasem pobożnego i radosnego oczekiwania. Wieniec adwentowy – Na zielonym wieńcu umieszcza się 4 świece. Cała rodzina gromadząc się w niedzielny wieczór przy wspólnej modlitwie zapala kolejne świece jako znak czuwania i gotowości na przyjście Chrystusa. Wieniec adwentowy ustawia się także w kościołach, aby przypominał o mijającym czasie adwentu.



Przyjmujemy zamówienia na kwiaty ze specjalną intencją na Boże Narodzenie, które będą zamieszczone na brzegach ławek. Donacja \$10. Zachęcamy do kupna i dziękujemy za wsparcie.

Spotkanie dzieci ze św. Mikołajem odbędzie się 7 grudnia. Prosimy zapisywać dzieci u Marszałków.

Pierwszy Piątek



W tym tygodniu 5 grudnia przypada pierwszy piątek miesiąca. Od 6:30pm wystawienie Najświętszego Sakramentu i spowiedź a o 7:00pm. Msza św..



Zapraszamy na Apel Fatimski

I Sobota Miesiąca, 6 grudnia, po Mszy św. o godz. 6:00pm

LOTERIA SAMOCHODOWA



LOSOWANIE W NIEDZIELĘ,
25 GRUDNIA, 2025.
BILETY SA DO NABYCIA U
MARSZAŁKÓW I W BIURZE
PARAFIALNYM.

WAKACJE Z PANEM BOGIEM 2026



Trwają zapisy na niezapomnianą przygodę z Panem Bogiem i drugim człowiekiem.

Serdecznie zapraszamy rodziny, młodzież, dzieci i starszych. .
"PEŁNIJMY WOLĘ

BOGA" razem ze św GERARDEM

doświadczamy daru Bożego miłosierdzia, aby z radością podjąć życiowe powołanie.

GREEN LAKE, WI, 7-13 czerwca 2026
LANCASTER, PA, 28 czerwca-4 lipca 2026



REKOLEKCJE

Niedziela 14-go grudnia - 10:30am
Poniedziałek, 15 - Wtorek, 16 - Środa, 17
12:00PM oraz 7:00PM

SPOWIEDŹ

Poniedziałek, 15 - Wtorek, 16 - Środa, 17
11:00AM to 12:00PM 6:00PM. to 7:00PM.

Sprzątanie i strojenie Kościoła

w poniedziałek 22 grudnia o godz. 6:00pm

Dziękujemy za wsparcie naszej wyprzedaży win i ciast! Składamy serdeczne podziękowania wszystkim parafianom i przyjaciółom, którzy wsparli wyprzedaż win i ciast 22 i 23 listopada. Wasza hojność i zaangażowanie są niezwykle cenne! Wciąż czekamy na kilka faktur, ale mamy nadzieję, że uda nam się przedstawić raport o zyskach w kolejnym biuletynie. Szczególne podziękowania kierujemy do Komitetu Degustacji Win i naszych ciężko pracujących wolontariuszy, których zaangażowanie umożliwiło zorganizowanie tego wydarzenia. Dziękujemy, że jesteście tak ważną częścią naszej wspólnoty parafialnej!



ARCHDIOCESE OF CHICAGO



The Vicar for Deacons of the Archdiocese of Chicago

816 Marengo Ave
Forest Park, Illinois 60130
708.366.8900



***“Whom shall I send? Who will go for us? ‘Here I am, send me!’” —
Isaiah 6:8***

Have you ever considered the call to be a Deacon of the Catholic Church?

Join us on **Monday, December 1, 2025 at 7:00 PM** at **The Office of the Diaconate, 816 Marengo, Forest Park, IL.**

We will provide an overview of the **Deacon Formation Program**, the **application process** and **information on the ministry of a deacon**. Men, single or married, are invited to attend. Wives are strongly encouraged to accompany their husbands.

For more information and to register for this session, contact the Office of the Diaconate at (708) 366-8900.

